

## **Notarius publicus**

Notarius publicus (NP) är ett sorts offentligt biträde som hjälper allmänheten med att intyga riktigheten i uppgifter och handlingar, som t.ex. bestyrka namnunderskrifter, avskrifter, översättningar i handlingar, närvara som vittne, kontrollera lotteridragningar, bekräfta att någon är behörig att göra vissa saker, utfärda apostille m.m.

### Bra att veta inför ditt besök

Innan du uppsöker oss måste du själv ta reda på vad som krävs för att göra din handling legaliserad i just ditt mottagarland. Här följer några tips:

- Ska din namnteckning bevittnas måste du underteckna i närvaro av NP
- Om kopior ska bestyrkas måste originalhandlingen visas upp för NP
- Information som NP ska intyga ska du ta med underlag som styrker
- Du måste uppvisa giltig ID-handling, vi accepterar svenska och utländska pass, svenskt körkort, samt svenska SIS-märkta ID-kort
- Om du har svårt att prata eller förstå svenska eller engelska - ta med en tolk
- Vi legaliserar endast översättningar gjorda av auktoriserade översättare

## Apostille

Enligt en internationell överenskommelse kan apostille utfärdas på handlingar som ska uppvisas i ett annat konventionsland. När en handling försetts med stämpeln, krävs inget ytterligare godkännande från UD eller utländsk ambassad. Exempel:

- handlingar utfärdade av statliga myndigheter (t.ex. Skatteverket, Bolagsverket, Socialstyrelsen) samt svenska domstolar
- betyg/intyg från svenska universitetet, högskolor, kommunala skolor (inte friskolor)
- handlingar undertecknade av en annan notarius publicus
- handlingar undertecknade av svensk handelskammare
- översättningar gjorda av en auktoriserad översättare (Kammarkollegiet)
- utdrag ur födelse- och vigselbok

För att kunna utfärda apostille måste handlingen vara försedd med en stämpel från behörig myndighet i original, namnteckning från behörig myndighetsperson i original, ett namnförtydligande under namnteckningen, samt uppgift om behöriga personens tjänstetitel vid myndigheten.

## Betalning och priser för privatpersoner

Vi tar emot kortbetalning. Våra priser:

- Samtliga intyganden har en startavgift per handling på 500 SEK.
- För varje person utöver en person som ska intygas på samma handling tillkommer 100 SEK/person.
- För varje ytterligare handling som ska intygas tillkommer 100 SEK/handling.

Vid mer omfattande intyganden samt övriga uppdrag, debiterar vi per timme, f.n. 1850 kronor per timme. Vid uppdrag utanför kontoret tillkommer tidsspillan med f.n. 1 606 SEK/timme. Samtliga priser är inklusive moms.

## Betalning och priser för svenskregistrerade företag

Företag betalar samma priser som ovan plus moms. Företag kan även bli registrerad som klient mot uppvisande av ett registerutdrag från Bolagsverket. Faktura skickas då efter varje utfört ärende.

### Notarius publicus i Oskarshamn

Advokat Nina Ask, Oskarshamns Advokatbyrå AB.

Kungsgatan 12, 572 30 Oskarshamn.

Postadress: Box 32, 572 21 Oskarshamn.

Ring för tidsbokning: 0187-009 003.

### Relaterade länkar

Kammarkollegiet (här finns auktoriserade översättare):

[www.kammarkollegiet.se](http://www.kammarkollegiet.se)

Länsstyrelsen (här finns förteckning över övriga NP i Kalmar län):

<http://www.lansstyrelsen.se/kalmar/sv/manniska-och-samhalle>

Utrikesdepartementet, juridiska expeditionen:

<http://www.regeringen.se/sb/d/6999/a/13837>

Haag konferensens webbplats ("Apostille"-lista med samtliga konventionsländer):

[http://www.hcch.net/index\\_en.php?act=conventions.status&cid=41](http://www.hcch.net/index_en.php?act=conventions.status&cid=41)